



Amt für Migration und Zivilrecht Graubünden
Uffizi da migraziun e da dretg civil dal Grischun
Ufficio della migrazione e del diritto civile dei Grigioni

Progetti di promozione nel quadro del programma cantonale d'integrazione (PCI) dei Grigioni

III. Progetti per la promozione dell'informazione, della formazione a bassa soglia e dell'integrazione sociale

Direttive per l'inoltro di domande

1. Premesse

In virtù dell'art. 55 della legge sugli stranieri (LStr; RS 142.20), la Confederazione versa sussidi finanziari all'integrazione degli stranieri nel settore della promozione dell'integrazione specifica, purché il Cantone e i comuni partecipino adeguatamente. Nel quadro dell'attuazione del programma cantonale d'integrazione (PCI) Grigioni (<https://www.gr.ch/IT/temi/Integrazione/IntegrazioneGR/politicadintegrazione/pci/Seiten/default.aspx>) possono beneficiare di sostegno finanziario offerte nell'ambito dell'integrazione, dell'istruzione e dell'integrazione sociale.

2. Obiettivo

- Con offerte nel settore dell'integrazione sociale, dell'informazione e della formazione a bassa soglia, si mira a promuovere i contatti tra gli immigrati e la popolazione locale e a colmare lacune nelle strutture ordinarie (scuola dell'infanzia, scuola, formazione professionale, mercato del lavoro, settore sanitario e simili). Spesso ciò riguarda donne, bambini e adolescenti stranieri provenienti da famiglie con accesso limitato alla formazione, nonché giovani adulti. Di conseguenza, il Cantone sostiene progetti e misure d'integrazione nei settori informazione, passaggio scuola-formazione professionale, convivenza e creazione di contatti, nonché lavoro giovanile e impegno sociale e civile, che si rivolgono direttamente a questi gruppi di persone. Inoltre, vengono promossi corsi d'integrazione che trasmettono ai partecipanti informazioni importanti per la vita quotidiana nei Grigioni e che li informano sulle particolarità della Svizzera. Ciò può avvenire in tedesco se le nozioni linguistiche sono sufficienti, oppure nella lingua materna dei partecipanti.
- I progetti sostenuti devono essere orientati alle risorse, alle necessità comunicative, alla situazione di vita e ai presupposti di apprendimento degli stranieri interessati e devono promuoverne l'autonomia e la partecipazione sociale. La trasmissione di informazioni importanti per l'integrazione relative ai regolamenti è una base essenziale per la soppressione di ostacoli che impediscono l'accesso alle offerte ordinarie, e promuove una partecipazione attiva degli stranieri.

Nell'ambito della promozione dell'integrazione cantonale è importante che le misure e le offerte d'integrazione soddisfino le esigenze regionali e vengano fissate a livello regionale. Nel limite del possibile, nella pianificazione e nello svolgimento del progetto vanno coinvolti rappresentanti del gruppo di destinatari interessato o persone chiave.

3. Destinatari

Il sostegno cantonale è destinato esclusivamente a progetti per gli stranieri che risiedono legalmente e a lungo termine in Svizzera, per garantire loro pari opportunità d'accesso alle risorse sociali ed economiche del nostro Cantone. In particolare si tratta di:

- Persone appena arrivate
- straniere e stranieri che non hanno accesso a strutture ordinarie o che non svolgono un'attività lucrativa fuori domicilio, specialmente mogli, giovani di età compresa tra i 16 e i 20 anni e giovani adulti
- famiglie, bambini e adolescenti stranieri

4. Offerte aventi diritto a sussidi

- Manifestazioni informative generali, risp. manifestazioni incentrate su una tematica specifica
- Progetti volti a promuovere l'integrazione sociale
- Offerte di formazione e informazione che garantiscono l'accesso alle strutture ordinarie e al loro sfruttamento
- Progetti nel settore del lavoro giovanile
- Progetti partner e progetti "padrini"
- progetti mentoring o tandem
- Piattaforme di scambio e di consulenza
- corsi d'integrazione nei settori informazione, orientamento nella vita quotidiana, trasmissione di valori e norme, costumi regionali, nonché progetti specifici al tema e ai destinatari (ad es. per persone con ricongiungimento familiare)
- Non vi è alcun diritto a un sostegno finanziario del Cantone (art. 27 cpv. 1 OLAdLSA¹).

5. Criteri determinanti per il sostegno

In aggiunta ai criteri cantonali di promozione, elencati sul sito www.integration.gr.ch, per la valutazione della domanda sono determinanti i seguenti settori:

¹ Ordinanza relativa alla legge d'applicazione della legislazione federale sugli stranieri e sull'asilo, CSC 618.110

- metodica e procedura nel raggiungimento del gruppo di destinatari
- coinvolgimento dei partecipanti o delle persone chiave straniere nella pianificazione nello svolgimento
- collaborazione con le autorità e la società civile locali

6. Progetti non sostenuti

Di principio, il Servizio specializzato per l'integrazione non versa sussidi a:

- manifestazioni a sfondo religioso o politico
- sostegno di persone singole (finanziamento del soggetto)
- progetti senza legame comprovabile con il Cantone e con gli stranieri residenti nel Cantone
- misure di competenza di strutture ordinarie

7. Requisiti qualitativi

La responsabilità per la qualità dell'offerta e la qualifica dei responsabili dei corsi spetta all'ente responsabile. Per moderatori e responsabili dei corsi valgono i seguenti requisiti minimi:

- formazione ed esperienza specialistiche
- formazione nella moderazione, risp. nella gestione di gruppi
- buone competenze sociali e personali
- competenze interculturali ed esperienza nell'ambito della migrazione e dell'integrazione

8. Modalità di sostegno

- Generalmente queste offerte vengono sostenute da Confederazione e Cantone al massimo nella misura del 70 %.
- Di regola vanno riscossi contributi dei partecipanti adeguati, per corsi ciò corrisponde a circa 5 franchi per lezione.
- I costi per le infrastrutture possono essere assunti solo parzialmente e vengono computati con 5 franchi per lezione.
- La forma giuridica dell'ente responsabile deve essere chiara. Le domande di finanziamento devono essere inoltrate da società o da altri enti (ad. es. istituzioni pubbliche, ditte/organizzazioni private, associazioni). Domande di persone private vengono elaborate soltanto in casi eccezionali.
- L'ente responsabile si impegna a comunicare immediatamente al Servizio specializzato per l'integrazione dei Grigioni modifiche al progetto fondamentali (ad es. modifiche rela-

tive agli obiettivi, alle attività, ai destinatari, allo scadenario, alle date e ai luoghi di svolgimento, al preventivo, ecc.).

- Entro due mesi dalla fine del progetto, l'ente responsabile è tenuto a redigere un rapporto conclusivo e ad allestire un conteggio finale con informazioni dettagliate sui costi effettivi.